



Tumore del rene e delle vie urinarie (ICD-10 = C 64-66, 68)

Kidney and other urinary cancers

Trend recenti. Nella popolazione maschile, l'attuale stabilità dell'incidenza è in continuità con un trend in corso dall'inizio degli anni Novanta. La popolazione femminile mostra un leggero trend ascendente di ancora più lungo termine. Incidenza e mortalità evolvono parallelamente. **Frequenza.** Nel 2003-2005, il cancro del rene e delle vie urinarie è risultato l'ottavo tumore maligno più frequente nella popolazione maschile. Esso ha rappresentato il 3,8% dell'incidenza totale negli uomini (escludendo gli epitelomi della cute) e il 2,5% nelle donne. Per numero di decessi, era la decima causa di morte neoplastica negli uomini. Rappresentava il 2,8% di tutti i decessi tra gli uomini e l'1,9% tra le donne.

Incidenza. Nell'area AIRTUM, tra il 2003 ed il 2005, sono stati registrati mediamente 26,4 casi ogni 100.000 uomini e 13,4 casi ogni 100.000 donne all'anno.

Recent trends. In the male population, current stability of incidence is in continuity with a trend which began in the early 1990s. The female population shows a weak upward trend dating back even further. Mortality parallels incidence.

Frequency. In 2003-2005, among males, kidney cancer was the 8th most common cancer and accounted for 3.8% of total cancer incidence, excluding non-melanoma skin cancer. It was the 12th most common cancer and accounted for 2.5% among females. The number of deaths attributable to kidney cancer was 2.8% of male cancer mortality (female 1.9%), which made it the 10th most common cause of cancer death in males and the 14th in females.

Mortalità. Nel periodo 2003-2005 nell'area AIRTUM si sono verificati in media 9,5 decessi per i tumori del rene e delle vie urinarie ogni 100.000 uomini e 4,7 ogni 100.000 donne.

Invecchiamento. Nel periodo 1998-2005 l'invecchiamento della popolazione ha fatto registrare un eccesso di circa il 75% nel tasso d'incidenza grezzo rispetto al tasso standardizzato nei maschi e di quasi la metà tra le donne.

Differenze. Tanto l'incidenza quanto la mortalità sono omogenee tra Italia del Nord e centrale, e più basse nell'Italia meridionale e insulare. I trend in corso sono simili per età e per area geografica.

Incidence. In the AIRTUM area, between 2003 and 2005, an annual average of 26.4 cases per 100,000 males and 13.4 cases per 100,000 females were registered.

Mortality. In 2003-2005 in the area covered by AIRTUM 9.5 deaths every 100,000 men and 4.7 every 100,000 women were reported for kidney and urinary tract cancers.

Ageing. In the years 1998-2005, the ageing of the population caused the crude incidence rate to exceed the standardized rate by about 75% among males, and by almost 50% among females.

Differences. Both incidence and mortality are homogeneous between northern and central Italy, and markedly lower in southern Italy. Current trends, however, are similar across the country.



